

靜脈注射輸液之護理指導

Panduan Perawatan Infus Intravena

■ 靜脈注射輸液注意事項 Perhatian infus intravena

- 每四天予以更換靜脈注射的部位
- Setiap 4 hari mengganti bagian suntikan intravena
- 請保持輸注的點滴瓶高於病人的注射部位 50 ~ 90 公分，以免管路回血導致阻塞
- Harap jaga botol infus lebih tinggi 50~90cm dari bagian suntikan pasien, untuk mencegah aliran darah kembali ke dalam pipa dan menyebabkan penyumbatan
- 護理師已將滴數調好，請勿自行調整流速，以免影響藥物作用
- Perawat telah menyesuaikan jumlah tetes, jangan menyesuaikan sendiri kecepatan aliran, supaya tidak memengaruhi efek obat
- 靜脈注射的肢體仍可輕微活動以促進血循，避免肢體腫脹
- Anggota tubuh yang menerima suntikan intravena masih bisa bergerak sedikit untuk meningkatkan sirkulasi darah, menghindari pembengkakan anggota tubuh



距離 50 ~ 90 公分
Jarak 50~90 cm



避免拉扯壓摺管路
Hindari menarik, menekan
atau menjepit pipa



儘量用未打針的手處理事務
Usahakan menggunakan
tangan yang tidak disuntik
untuk mengurus hal-hal lain



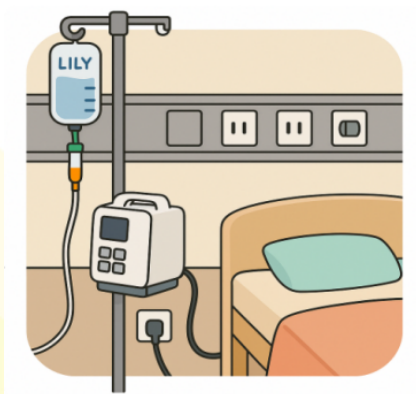
- 當發現點滴管路中有回血時，不必驚慌，先將點滴瓶提高，注射部位放低，並通知護理師處理
- Sewaktu menemukan ada darah kembali ke saluran infus, tidak usah panik, terlebih dahulu meninggikan botol infus, bagian suntikan pada posisi rendah, dan memberitahukan perawat untuk menangani
- 點滴注射時，請勿拉扯或壓摺管路，以防阻塞及滑脫
- Sewaktu menyuntikkan infus, jangan menarik atau menimpa dan melipat selang, untuk mencegah penyumbatan dan terlepas
- 若注射關節處時，請勿彎曲關節處以免阻塞，並請儘量使用未打針的手處理其他事務
- Sewaktu menyuntikkan pada sendi, jangan menekuk sendi tersebut untuk menghindari penyumbatan, dan usahakan menggunakan tangan yang tidak disuntik untuk menangani hal-hal lain.
- 下床活動時，可向護理站借用活動點滴架，並使用未注射的手來推移活動點滴架
- Sewaktu turun dari ranjang dan beraktivitas, bisa meminjam rak infus dari pos perawat, dan menggunakan tangan yang tidak disuntik untuk mendorong rak infus berjalan
- 請保持注射部位乾燥，若有紅、腫、熱、痛時，請立即通知護理人員處理
- Harap jaga agar bagian suntikan tetap kering, bila terjadi kemerahan, bengkak, panas, sakit dan lainnya, harap segera memberi tahu perawat.



■ 使用幫浦輸液之注意事項

■ Perhatian sewaktu menggunakan infus pompa

- 臥床休息時：請將插頭插上充電
- Sewaktu berbaring di ranjang beristirahat: Silakan colokkan kabel
- 下床時：將機器管線收好，避免拉扯纏繞
- Sewaktu turun dari ranjang: Simpan dengan baik pipa mesin, hindari tertarik dan terbelit
- 坐輪椅時：注意管路收緊，避免卡住輪子
- Sewaktu duduk di kursi roda: Perhatikan pipa disimpan kencang, untuk mencegah tersangkut roda
- 如廁時：如遇門檻，請護理師或家屬協助，注意點滴架平衡
- Sewaktu buang air besar/kecil: Bila menemukan ambang batas, mintalah perawat atau anggota keluarga untuk membantu, perhatikan keseimbangan rak infus
- 輸液幫浦機器請勿自行拆卸，避免砸落受傷
- Mesin pompa infus jangan dibongkar sendiri, untuk mencegah terluka akibat jatuh



■ 複習一下 Tinjauan

問題1：() 當發現點滴管路滴很慢時，我可以自己調快一點

Pertanyaan 1: () Sewaktu menemukan saluran infus menetes dengan sangat lambat, saya bisa menyesuaikan supaya lebih cepat.

問題2：() 接受靜脈注射的肢體應低於點滴瓶，距離至少50~90公分，以避免管路回血阻塞

Pertanyaan 2: () Anggota tubuh yang menerima infus harus lebih rendah dari botol infus, jaraknya minimal 50~90cm, untuk mencegah penyumbatan aliran darah

問題3：() 注射部位感到紅腫疼痛是正常的，無須告知護理師

Pertanyaan 3: () Bagian suntikan terasa kemerahan, bengkak, atau sakit adalah hal yang wajar, tidak perlu memberi tahu perawat

正確答案：問題1：X；問題2：O；問題3：X

Jawaban yang benar:

Pertanyaan 1: X；Pertanyaan 2: O；Pertanyaan 3: X

參考文獻Data referensi

蘇麗智等(2024)•實用基本護理學(下冊)•華杏。

Nickel, B., Gorski, L., Kleidon, T., Kyes, A., DeVries, M., Keogh, S., Meyer, B., Sarver, M. J., Crickman, R., Ong, J., Clare, S., & Hagle, M. E. (2024). Infusion Therapy Standards of Practice, 9th Edition. Journal of infusion nursing : the official publication of the Infusion Nurses Society, 47(1S Suppl 1), S1–S285.

<https://doi.org/10.1097/NAN.0000000000000532>

Hotline Pertanyaan : (02)2737-2181 Nomor ekstensi 1300

Disiapkan oleh/Tanggal penetapan (revisi): : Departemen Keperawatan /115.07.01

PFS-8100-690

Lembaran ini hanya untuk referensi, perawatan yang sebenarnya terutama didasarkan pada diagnosis dan pengobatan dokter



以病家為尊、以同仁為重、以北醫為榮